

補足説明書

DAYTONA®
R90143①/⑤

*取り付けする前に必ずお読みいただき、内容をよく理解して正しくお使いください。

*この補足説明書は、いつでも取り出して読めるよう大切に保管してください。

*この商品もしくはこの商品を取り付けた車両を第三者に譲渡する場合は、必ずこの補足説明書も併せてお渡しください。

 モノラック用フィッティング 341F	適応車種	商品NO.
	XJR1200('95~' 96) XJR1300('98~' 02)	90143

◎この説明書はイタリア語の取扱説明書を補足するものです。

■ ご使用前に必ず、ご確認ください ■

※補足説明書内の注意事項を守らずに使用した事による事故や損害について、当社および GIVI 社は一切の責任を負いません。

本書では正しい取り付け、取扱方法および点検整備に関する重要な事項を、次のシンボルマークで示しています。

⚠警告 要件を満たさずに使用しますと、死亡または重傷に至る可能性が想定される場合を示してあります。

⚠注意 要件を満たさずに使用しますと、傷害に至る可能性または物的損害の発生が想定される場合を示してあります。

 実施	行為を強制したり指示する内容を告げるものです。	 禁止	禁止の行為であることを告げるものです。
 その他	その他の警告及び注意を告げるものです。		

⚠警告

-  禁止
- ・ 各ケースの指定積載上限（積載上限は1ケースあたり 3kg）を必ずお守りください。ケースの破損や脱落等の思わぬ事態が発生する可能性があります。
 - ・ オフロード走行をしないでください。
 - ・ 公道上に限らず 100 km/h 以下で走行してください。

⚠注意

-  実施
- ・ この商品をつかんでメインスタンド掛けや車体の取回しをしないでください。破損や変形の可能性があります。
 - ・ 組付け作業には専門知識および技術が必要です。信頼できる販売店にご依頼ください。
 - ・ この商品は、記載されている適応車種以外の車両には使用しないでください。
 - ・ 組付け作業が終わるまでエンジン始動、走行は行わないでください。
 - ・ 取付けは確実に行ってください。また、走行中にネジ部等が緩まないように、サービスマニュアルに記載の所定トルクで確実に締付けてください。ネジの締めつけにはねじ緩み止め剤の併用をお勧めします。（本商品部分の指定トルクは M6：10N・m、M8：20N・m、M10：30~40N・m）
 - ・ 取付け後、約 100 km 走行しましたら、各部を点検しネジ部等の増締めを行ってください。その後は約 500 km ごとに必ず点検を行い、同様の増締めを行ってください。
 - ・ 定期点検を怠ると重大な事故やトラブルの原因となります。必ず実施してください。
 - ・ 走行前に必ずケースを引っ張って確実にロックされていることを確認してください。



その他

- この商品にトップケースを取付けた場合、車両重量の増加と重心変化、空気抵抗等の理由によりハンドリングおよびブレーキ性能等が悪化します。予めご了承ください。（このような症状は、タイヤの磨耗、空気圧の低下、ステムやホイール、スイングアームのベアリング類の磨耗などによっても発生します。定期的に整備してください。）
- 塗装や傷、メッキ等の仕上がり、表面仕上げ状態についてのクレームは受け付けておりません。予めご了承ください。
- 商品の構造上、マフラー交換や、タンデムステップの位置や構造変更をしている車両には装着できません。
- この商品を装着しますと、構造上ヘルメットホルダが使用しにくくなります。予めご了承ください。
- 国内モデル XJR 1300 の場合、組付け作業には、いじり止めトルクスねじ（T-40H）を緩める特殊工具が必要です。予めご了承ください。
- ケースは別売りとなっております。詳細は総合カタログまたは弊社ホームページをご参照ください。
- この商品はスチール製を使用していますが、金属製であっても長年ご使用されますと経年変化による劣化が生じます。必ず定期点検を行ってください。経年変化による商品の破損等の不具合についてクレーム等はお受けできません。
- この商品の角部等には、エッジや突起がある場合があります。商品の取扱いや取付作業、洗車を行う際には保護手袋を使用してください。またエッジや突起部がある場合ヤスリ等を使用して処理を行ってください。
- 内装の袋は焼却してもダイオキシンの発生がないポリエチレンを使用していますが、廃棄する際は必ず地域の条例に従って処分するようお願い致します。
- 取り付けにあたっては最初に仮組みして位置決めが済んでから本締めしてください。
- 走行中に異常が発生したと思われる場合は、直ちにバイクを安全な場所に停止し、異常箇所を点検してください。
- 予告なしに仕様や価格を変更する場合がございます。予め、ご了承ください。

本商品の特徴

- この商品は指定部品(キャリアに該当)のため通常の継続車検を適用できます。構造変更届けなどは不要です。
- マウントプレートは別売りとなっております。モノキータ입 M3 および モノロック타입 MM の中からお選びください。
- 純正グラブレール/リアサスペンション/マフラー/タンデムステップホルダー専用。純正荷掛フックを取り外して装着。

商品内容

NO	パーツ名	サイズ	数量	NO	パーツ名	サイズ	数量
①	サイドアーム		2	⑦	目隠しキャップ		2
②	スタビライザー		2	⑧	スペシャルナット		2
③	平ワッシャー	φ6×18	2	⑨	純正六角ボルト		
④	六角穴付ボタンボルト	M6 × 55	2	⑩	純正カラー		
⑤	六角穴付ボルト	M8 × 55	2	⑪	純正ボタンボルト		
⑥	小径ワッシャー	φ8 × 14	2	⑫	ナイロンナット	M6	2
※ ⑨～⑫は純正部品です。商品には入っておりません。							

指定同時装着品（ベースプレート：別売り）

パーツ名	GIVI 部番
モノキーケース専用ベースプレート	M3
モノロックケース専用ベースプレート	MM

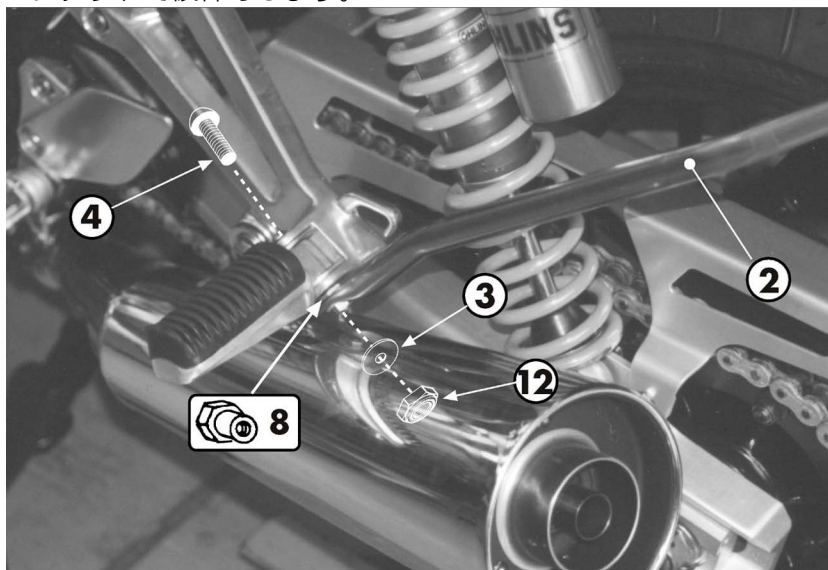
※ 使用する GIVI トップケースの種別（モノキーなのかモノロックなのか）をご決定の上、上記からお選びください。各ベースの種別や詳細、最新情報は GIVI 専用ホームページ <http://www.givi-jp.com> にてご確認ください。

※ モノロックケース付属の汎用ベース&ボルト類は本品では使用しません。お手元で大切に保管してください。

※ モノロックケース用MMベースには、30L 未満のモノロックケースは非推奨。ケース底面幅よりもベースラバーストップの間隔が広いため、ラバーの掛りが浅く、走行使用時の振動発生や振動負荷によるケース勘合部品破損など（何れも保証対象外）の原因となります。

- ②スタビライザーの前側のタンデムステップピボット部に③平ワッシャー、④六角穴付ボタンボルト、⑧スペシャルナット、⑫ナイロンナットで仮締めします。

M6 締め付けトルク：10N・m



⚠注意

※ ⑫ナイロンナットはナイロンの緩み止めがある方を外側にして取り付け、一度ロックしたところよりさらにボルトがナットを貫通するまで締め込んでください。

※ タンデムステップピボット部は純正の装着方式がピボットピンの場合と、ボルト／ナット式の2種類があります。いずれも抜き取り、本品に付属の部品で固定してください。

※ タンデムステップピボット部の部品抜き取り時はスプリング等が飛び出す恐れがあります。ご注意ください。

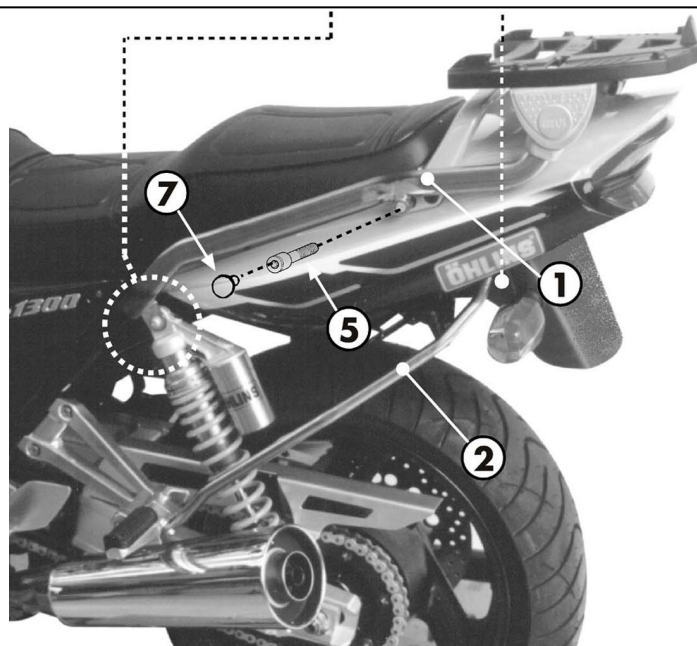
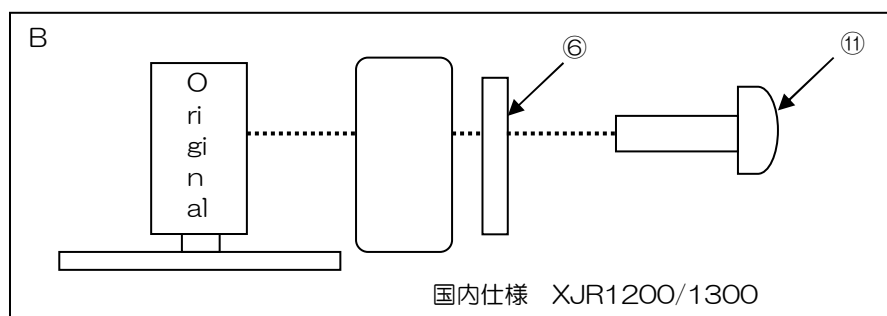
※ マフラーサイレンサーとのクリアランスが十分に得られない場合は、該当する各所の純正ボルト類を一旦ゆるめて調整してください。

2. ②スタビライザーを本締めし、テールカウル、グラブバーを元にもどします。
3. ①サイドアームを取り付けます。リヤショック上部取り付け部分に①サイドアーム前側を⑥小径ワッシャー又は⑩純正カラーを使用し、⑪純正ボタンボルトで仮締めします。

⚠注意

※ リアサスペンションが外れやすい状態です。リアサスペンションが外れた場合、車体が倒れる恐れがありますので、十分に注意して作業を行ってください。

4. ①サイドアーム後側を⑤六角穴付ボルトで仮締めし、⑦目隠しキャップでふたをします。
5. 別売のモノキータイプ M3 またはモノラックタイプ MM の取り付けを行い、各部を所定のトルクで本締めをしてください。



M10 締め付けトルク：30-40N・m

M8 締め付けトルク：20N・m

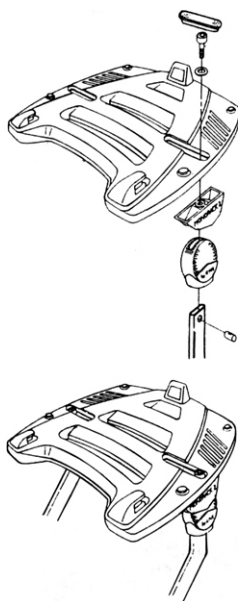
M6 締め付けトルク：10N・m

⚠注意

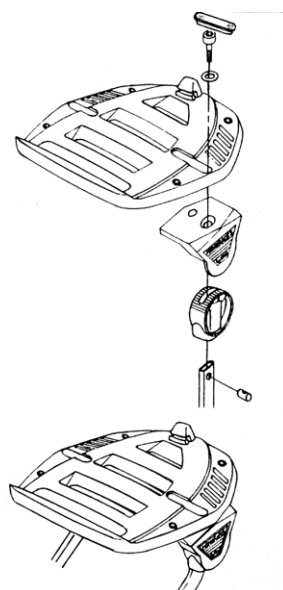
※ B 図のように国内向けモデルは1200/1300ともおかま状の⑩純正カラーを外してください。(純正ボルトが底突きして締め切れない場合は⑩純正カラーを装着してください。)

※ 国内モデル XJR 1300 の場合、純正いじり止めトルクスねじ (T-40H) の取外し作業は特殊工具を使用してください。

【別売品：プレート装着】



品番 90090 モノラック M3



品番 90174 モノラック MM

(現車確認は'95 型 XJR 1200 国内仕様 (外装改) で行っています。年式、仕向地、排気量などによって細部が異なります。)

【完成図】



東証JASDAQ上場

株式会社 **デイトナ**

〒437-0226 静岡県周智郡森町一宮4805

本書の記載内容の一部または全部を無断転載することを禁ず。

デイトナ商品についてのご質問、ご意見は、0120-60-4955まで。営業時間 平日 午前9:00~午後6:00

URL 総合 <http://www.daytona.co.jp>

G I V I 専用 <http://www.givi-jp.com>